

Снова про  
Василия Казакова стр.2

Машыне сто стр.3  
гадоў

Кругом одни стр.4  
разводы



Газета заснавана  
ў 1938 годзе.  
Адноўлена  
ў 1997 годзе.

# Газета Слонімская

№ 12 (145). 16 — 22 сакавіка 2000г.

Незалежны грамадска-палітычны штотыднёвік

Кошт 60 руб.



Фота Віталія ГІЛЯ

Не купляюць...

## 25 МАРТА — НАШ ВЕЛИЧАЙШИЙ ПРАЗДНИК

Председатель Рады Белорусской Народной Республики (белорусского правительства, которое с 1919 года находится в эмиграции) Ивонка Сурвила обратилась с открытым письмом к белорусскому народу. Она призвала широко отметить 25 марта — День Воли.

Ивонка Сурвила подчеркивает, что это — ее первое открытое письмо к белорусскому народу, и написать его вынудила тревога за будущее нации.

День Воли, отмечается в письме, это "величайший наш праздник — праздник достоинства, потому что в этот день народ наш объявил миру после долгой неволи, что он также хочет жить свободным и независимым".

Однако сегодня, считает председатель Рады БНР, "край наш находится снова в большой опасности". "При помощи лжи и полицейской силы", заявляет Ивонка Сурвила.

Белоруссов снова стремятся поставить "на службу" стратегическим интересам российской империи". Но единственным результатом этой продажи политики будет ваше обнищание и окончательное уничтожение вас как нации, как народа", — говорится в открытом письме.

Рада БНР, отмечает ее председатель, "делает все возможное, чтобы помочь Беларусси пережить нынешний кризис и выйти из него независимой, свободной и зажиточной страной. Но без вашего участия мы не спасем Отечество. Надо, чтобы вы показали миру, что вы знаете цену свободе, что не желаете быть инструментом московского империализма и проливать за него свою кровь".

Ивонка Сурвила призывает жителей Беларусси "в День Воли 25 марта выйти сотнями тысяч на улицы", желает мужества и выдержки.

БелаПАН

### НАВІНЫ

**Mihail Makей**  
— лепшы  
фермер  
вобласці

Падведзены вінкі конкурсу прадстаўнікоў малага бізнесу, які быў арганізаваны Гродзенскім абласным тэрытарыяльным камітэтам прадпрымальніцтва і інвестыцый.

Лепшым фермерам вобласці стаў кіраўнік фермерскай гаспадаркі "Верас", якая знаходзіцца ў вёсцы Казловічы Зэльвенскага раёна, Mihail Makей.

Сяргей ЧЫГРЫН

### Комбайны закупілі в Польше

В Гродно прибыла колонна зерноуборочных комбайнов "Бизон".

Они закуплены облисполкомом с согласия областного Совета депутатов. 26 машин прибыли своим ходом из польского города Площа.

Стоймость контракта — 1,5 миллиона долларов. "Бизоны" пополнят парк зерноуборочных комбайнов области. Во время прошлогодней жатвы комбайны этой марки превзошли российские аналоги по многим показателям.

По словам главного инженера сельхозуправления Слонимского райисполкома Ивана Орочки, нашему району обещано 4 комбайна "Бизон". Но когда они поступят и поступят ли, пока неизвестно. Тем не менее, уже сейчас в Польше обслуживаются 4 слонимских механизатора, которым доверяют новые машины.

Ася КУНІЦКАЯ

### ЗДАРЕНИЕ

#### Труп в дыване

10 марта житель Слоніма сообщил в милицию, что из одной квартиры его подъезда, по адресу ул. К. Маркса, 42, доносится неприятный запах.

Прибывшие на место оперативники обнаружили труп мужчины, который лежал... внутри дивана.

Позже было установлено, что трагедия разыгралась 21 февраля, когда после свадебного пиршества в квартире остались трое: невеста, жених Михаил Г. и его старший брат Игорь Г. Что послужило причиной ссоры между братьями, установят следствие. Однако известно, что жених нанес брату смертельный удар ножом. Потом положил труп в диван и сбежал вместе с невестой. 25-летний Михаил Г. уже задержан, и против него возбуждено уголовное дело.

Валентин ЧУРИЛО

### ЗДАРЕНИЕ

#### Не стаіце ложак каля печы

У вёсцы Дзергілі Зэльвенскага раёна ў сваім доме задыхнулася ад дыму 89-гадовая Вольга Маўчун.

Вечарам сын запаліў маці печку і сам пайшоў дахаты. Побач з печкай стаяў ложак. Ад вугальку спачатку загарэлася падушка, а пасля стала дымець коўдара. У выніку жанчына задыхнулася. Агонь пацокздіў падлогу, але дом не пацярпел.

Сяргей ЧЫГРЫН

### НАВІНЫ

#### Падаражэлі малочныя бутэлькі...

З 11 сакавіка на 67 працэнтаў павялічыліся цены на посуд для харчовай і малочнай працукай.

Як паведамілі карэспандэнту "ГС" у гарадскім упраўленні гандлю, малочная бутэлька ціпер будзе каштаваць 33 рублі.

#### ... і білеты на цягнікі

Як паведаміў дзяжурны па чыгуначнай станцыі "Слонім", з 10 сакавіка ў два разы павялічыўся і кошт праезду ў цягніках.

Напрыклад, праезд адной зоні (10 км.) на электрычкы ўжо каштует 20 рубліў.

Валянцін ЧУРЫЛА

#### Сократили расходы на чиновников

10 марта опубликован 10-процентный декрет № 9 "О сокращении расходов на содержание государственных органов", который вступил в силу 7 марта.

Декрет предусматривает сокращение на 10 процентов расходов на содержание аппаратов местных исполнительных и представительных органов. По данным переписи населения 1999 года, на Гродненщине живут представители 87 национальностей. Литовцы составляют 0,2 процента, что немногим более 3 тысяч граждан (в Слониме литовцев 0,1%).

Всего в области 25 населенных пунктов с жителями литовской национальности. Три года в Гродно существует воскресная литовская школа.

Предлагается, что сокращение ассигнований будет осуществляться за счет уменьшения командировочных расходов, затрат на содержание служебного легкового автотранспорта, приобретение оборудования, а также за счет экономии средств на оплату труда при наличии вакансий.

БелаПАН

Антон ЛАБОВІЧ

#### Литовцы Гродненщины

Торжественный вечер по случаю 10-летнего юбилея гродненского городского объединения литовцев "Тевіне" прошел 12 марта в областном центре.

Один из лидеров литовцев Гродненщины, режиссер Альгидас Диргинюс с благодарностью назвал имена лиц, которые стояли у истоков организации. По данным переписи населения 1999 года, на Гродненщине живут представители 87 национальностей. Литовцы составляют 0,2 процента, что немногим более 3 тысяч граждан (в Слониме литовцев 0,1%).

Всего в области 25 населенных пунктов с жителями литовской национальности. Три года в Гродно существует воскресная литовская школа.

БелаПАН

Антон ЛАБОВІЧ

Да канца падліскі на "Газету Слонімскую" засталося 7 дзён!

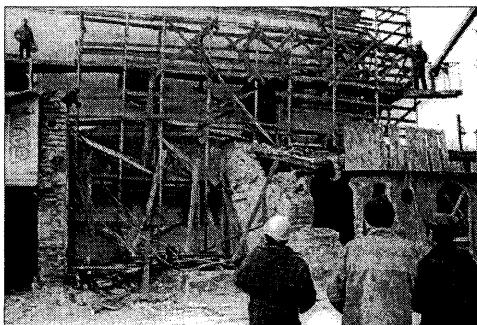


Кошт падліскі  
на месец 200 рубліў.  
Падліскі індэкс 64042

# РЫШТАВАННІ ЗНЯЛІ ДЛЯ БЯСПЕКІ ЛЮДЗЕЙ

Па-ранейшаму неспакоўкай калі слонімскай сінагогі. Праз месяц пасля таго, як абрушилася частка прыбудоўкі, рабочы жыллёва-камунальной гаспадаркі (ЖКГ) знялі з сінагогі рыштаванні.

Работы гэтыя праводзіліся 13 сакавіка. Па словаў дырэktара ВА ЖКГ Кантанціна Зубко, яны былі выкананыя тым, што "рыштаванні згнілі і стварылі аварыйную ситуацыю". Таму было вырашана, для бяспекі лю-



Фота Віталія Гіка

дзея, іх зняць. Наогул, драўлянныя рыштаванні могуць стаяць не больш 3-4 гадоў, а на слонімскай сінагозе яны прастаялі калі дзесяці гадоў.

Пакуль невядома, ці будучы у бліжэйшай перспект-

тыве працаўцаў у сінагозе рэштэраторы. Аднак ужо неўзабаве пачнуцца работы па разбору паўразбрунанага збудавання з боку Савецкай вуліцы, якія будуть выконаныя рабочыя ВА ЖКГ. **Сяргей ЁРШ**

прыгажуні сутыкнуліся з сур'ёзнай праблемай: для ўдзелу ў наступным турніру конкурса яны павінны за свой кошт прайсіц падрыхтоўку ў Гродне. Аднак ніводнай з трох дзяячут не мае такай магчымасці. Таму яны спадзяюцца па дапамогу спонсараў.

**Валянін ЧУРЫЛА**

## Карой становіцца меней

Апошнім часам колькасць жывёлы скарачаец-

ца не толькі ў калгасах Мастоўскага раёна, але і ў віскоўці.

Толькі за мінулы год 397 гаспадароў прыватных гаспадарак пазбавіліся ад сваіх рагуль. У сувязі з гэтым райвыканкам на сваім пасяджэнні вымушаны бы канстатаваць, што палава сялянскіх сем'яў у раёне ўвогуле не маюць міякай жывёлы. Подобная тэндэнцыя назіраецца і ў быгучым годзе. У адным толькі Глядавіцкім сельсаветзе з пачатку года на 23 каровы стала меней.

**Язэп ПАЛУБЯТКА**

отца всякого: веселого, замкнутага, ушедшага ў себя, ласковага з детьмі, жесткага ў разговорах. Но никогда не видела ў нем хама, унижающага тех, кто ниже его по положению. Отец ценил в людях компетентность и талант, причем в любой сфере жизни. Истинно русским человеком был мой отец. Русская душа всегда хлебосольна. Но не надо путать хлебосольство с расточительством. Это разные вещи.

Эдуард Йосифович судит о методах работы моего отца со своей колоколни. Мне кажется, что автор был далек от понимания того, кем был Василий Андреевич на самом деле. Я это поняла, когда коронили отца, когда пришли люди проститься с ним из тех колхозов, где он работал.

Папа! Да святится имя твоё..., имя, ставшее для нас, детей, символом чести и долга, патриотизма и жертвеннага служэння своему народу.

**Тамара ЖИТКЕВІЧ  
(КАЗАКОВА)**



Василий Казаков

ет отметить, что Василий Андреевич не считал себя идеальным. Да, он допускал ошибки, но умел и признавать их, а также старался их исправлять. Отец не доверял тем, кто считал себя непогрешимым в своих делах. В его представлении это значило: "У бездельника ошибок не бывает". Однако мера ответственности, считал он, должна соответствовать и степени нанесенного вреда.

Отец знал и любил крестьянский труд и был предан ему всю жизнь. Следу-

За свою жизнь я видела

## Газета Слонімская

Рэг. нумар 947  
ад 24.03.97г.

Заснавальнік і рэдактар  
Віктар ВАЛАДАШЧУК

Адрас рэдакцыі:  
231800, г. Слонім,  
вул. Я. Купалы, 5.  
Тэлефоны:

рэдакцыі ..... 2-14-39  
... (017) 210-87-17  
аддзел рэкламы 2-49-39  
E-MAIL: gs@irex.minsk.by

HTTP://gs.promedia.minsk.by

Аўтары апублікаваных матэрыялаў нісуць асабістую адказнасць за падбор і дакладнасць фактаў, іх меркаванні могуць не супадаць з поглядамі рэдакцыі.

## ЗДАРЭННЕ

### Воришка из Ново- девяткович

Сотрудники міліции задержали 30-летнего жителя деревни Новодевятковичи Слонимского района, который подозревается в квартирных кражах.

Последние две он совершил в Слониме. Из обежжития фабрики перехожих изделий он унес мужские ботинки, а из частного дома, что находится на улице Минский тракт, сковыжималку "Журавінка" и радиоприемник "Вега".

Возбуждено уголовное дело.

### Грабеж на Брестской

Вечером 13 марта на Брестской улице напротив слонимской станции переливания крови двое неизвестных вырвали из рук проходившей женщины сумочку и скрылись.

Милиция пока не вышла на след грабителей. Они унесли с собой часы и 500 рублей, которые находились в сумочке.

### На жену — С НОЖОМ

В Слониме на улице Космонавтов произошла трагедия в праздничный день 8 марта.

Во время хмельного застолья муж, инвалид второй группы, поссорился с женой. Разбушевавшийся 68-летний глава семьи решил доказать свою правоту с помощью ножа, которым ударил женщину в ногу.

Когда прибыли сотрудники милиции, которых вызвали соседи, женщина была уже мертва. Причина смерти установлена.

Возбуждено уголовное дело.

### Міліцыя сработала оперативно

На прошлой неделе житель деревни Чепелёво Слонимского района обнаружил, что дверь дома его соседей взломана. В то время хозяин находилась на излечении в больнице.

Милиция доставила женщину на место происшествия. Было обнаружено, что из дома пропали продукты питания и спиртные напитки. Вскоре оперативники задержали по подозрению в краже 18-летнего слонимчанина. Идёт следствие.

**Валентин ЧУРИЛО**

## ЯДЕРНОЕ ОРУЖИЕ ВНОВЬ МОЖЕТ ВЕРНУТЬСЯ В БЕЛАРУСЬ

Міністр іншарных дел Беларусь Урал Латыпов "категорычески отверг все сообщения о том, что скоро на территории его республики — в непосредственной близости от границ членов НАТО Польши — вновь будут размещены российские ядерные ракеты".

Об этом заявляет немецкий журналист Франк Херольд в статье, опубликованной в конце нынешней недели в газете "Берлинер цайтунг" (ФРГ). По словам автора, глава белорусского внешнеполитического ведомства сделал такое заявление 9 марта в Берлине (в белорусских СМИ об этом визите ничего не сообщалось). "В Конституции Беларусь ясно записано, что наше государство свободно от ядерного оружия. Так оно и будет", — заверил у. Латыпов.

Как уже сообщалось, информация о возможности скорого возвращения на территорию Беларуси ядерного оружия появилась на днях в российской газете "Новые известия". Газета сообщила, в частности, что

Москва и Минск, вероятно, уже достигли принципиальной договоренности о размещении в республике российских ядерных ракет и бомбардировщиков с ядерным оружием на борту. Авторы сенсации уверяли, что эта мера может стать ответом на планы американцев создать национальную систему противоракетной обороны, что, по мнению российской стороны, нарушило бы договор по ПРО 1972 года.

В статье же Франка Херольда сообщается, что глава белорусского МИД считает утверждения российской газеты "абсолютно беспочвенными". Латыпов, говорится в статье, напоминает, что после распада СССР Беларусь передала все атомное оружие России. "Никто нас за это не поблагодарил. Мы не получили никакой компенсации", — отмечает белорусский министр.

По мнению главы белорусского МИД, очень близоруко игнорировать Беларусь, которая расположена между Россией и Западом, говорится в статье Ф.Херольда.

**БелаПАН**

## ПРАШУ СЛОВА

### АДКУЛЬ АЗЛАБЛЕННЕ?

Нядайна маскоўская эліта — прадстаўнікі інтэлігенцыі і бізнесу — прысудзіла вядомаму беларускому пісьменніку Васілю Быкаву прэстыжную прэмію "Трыумф" за высокія дасягненні ў літаратурнай творчасці. Там, у Маскве, ацанілі заслугі Васіля Уладзіміравіча, узнялі яго на належную вышыню.

заходнебеларускага пэта Anatolia Івєра не прыйшлі прадстаўнікі ініцыятыўнай уладаў. У выніку, азлабленне перарабіло ў элементарнае бескультур'е, якое традыцыйна пे-раносіцца і на беларускую мову — мову нашай нацыі.

Памятаю, з якой прагай і зяццяцію мясцовыя чыноўнікі рушылі парадкі беларускай культуры — беларускамоўнія класы. Урэшце, дамагліся свайго, знішчылі.

Іншы раз размаўляеш з мясцовым клеркам і думаеш: шаноўны, а ці не сам аньтыхрыст усяліўся ў цібе? Аднойды да аднага з такіх таварышаў звярнуўся я з просьбай дапамагчы ў реістрацыі мясцовага літаратурнага аб'яднання. Божа мой! Колькі ляяняк пачуў з ягоным вуснаў! На хвіліну ўявілася, што з небыцца паўстаўці ці то д'ябал, ці то Стапін. Тыльная рыса харектару сённяшняга чыноўніка — непавага і пошласць.

Па маіх назіраннях і ў слонімскіх чыноўнікай выкладаюць азлабленне мясцовыя пісьменнікі. Нездарма на пахаванне старэшага

Падпісаны індэксы:  
**64042** (індывідуальная)  
**63818** (ведамасная)  
Наклад 8500 экз.  
Заказ №1095

«Газета Слонімская»  
Спасылка на «ГС» абавязковая  
Матэрыялы публікуюцца  
на правах рэкламы

## Удобрений заготовлено наполовину меньше

На начало марта сельхозпредприятия республики накопили 542 тысячи тонн минеральных удобрений, что составляет 49 процентов от их потребностей. Общая же потребность села в минеральных удобрениях, по его словам, составляет 1 миллион 98 тысяч тонн.

Основной причиной невыполнения плана постав-

ки минеральных удобрений является недофинансирование этой программы из бюджета. Так, по его словам, из 12 миллиардов рублей, запланированных Минсельхозпродом на оплату удобрений в течение января – февраля, производителям было перечислено всего 6 миллиардов рублей.

**БелаПАН**

## Першынство горада па міні-футболу

У Слоніме, у рамках рабочай спартакіады, прайшло першынство горада па міні-футболу, у якім прыняло ўдзел 12 каманд.

Усе матцы праходзілі ваўтартай, бескампраміснай барацьбі, пераможцы часта вызначаліся толькі па пенальті. У пайфінале "Газавік" гуляў з "Дынама" (у мінімальнym годзе гэтыя каманды гулялі ў фінале). У асноўны час была зафіксавана нічыя – 6:6, а па пенальті перамог "Газавік" – 11:10. У другой паўфінальнай гульне сустрэліся "Тэлкон" і КПФ. Зноў у асноўны час была нічыя, а па пенальті перамаглі футбалісты камвольна-прадзільной фабрыкі.

**Алег ТАЧОНЫ**

У фінале гулялі "Газавік" і КПФ. У першым тайме камвольщики вялі ў ліку – 2:0, але яшчэ да перапынку згублі сваю перавагу. У сэрэдзіне другога тайма атрымалі хет-трик ў Аляксандра Сямёнова і "Газавік" стаў выйграваць з лікам 5:2. Да фінальнага свістка футбалісты КПФ здолелі забіць толькі два мячы. Трэба адзначыць, што за пераможцу першынства горада – "Газавік" – выступала і чатыры маладыя футбалісты з каманды "Талент". Трэцяе месца – у "Тэлкона", які па пенальті перамог дынамаўцу з лікам 4:2 (у асноўны час была нічыя 3:3).

## "Жураўлі" прынеслі другое месца

Вакальна група дзіцячага ансамбля "Васёлка" слонімскай СШ №5 заняла другое месца на абласным фестывалі патрыятычнай песні "Мелодыя нашых сэрцаў", які адбыўся ў Гродне.

Калекцыйнай рабочай спартакіады, прайдом і цвярдымым прызам за выкананне песні "Жураўлі".

Вакальны групай, у склад якой уваходзяць 12 юных спявачак, кіруе выкладчыца музычнай школы Валяніца Жалязнякова.

**Валяніца ЧУРЫЛА**

## На Дзяцлаўшчыне крадуць усё

У вёсцы Шабакова злодзея праламалі сцяну магазіна і ўкралі тавараў на 30 тысяч рублёў.

А ў калгасе "Раготна" прапалі трох цялушки, вагою 300 кілаграмаў кожнай.

Двое неядомых праніклі ў склад калгаса "Расія" і ўкралі прывадную рамяні да камбайнай.

**Леанарда ЮРГІЛЕВІЧ**

## МАШЫНЕ ХУТКА БУДЗЕ СТО ГАДОЙ

У Слонімскім быткамбінаце ёсць унікальная машына па перацесванню воўны.

Падобной машыны ў Беларусі больш няма. Яна была выпушчана ў 1905 годзе ў Фінляндіі. Як бачыце, 95 гадоў служыць людзям эта тэхніка. Даўно яе трэба пастаўіць у музей, бо сёння яна з'яўляецца антыкварнай рачнай. Але машына па-ранейшаму працуе. Як сказаў былы дырэктар быткамбінату Іван Барткавіч Ганчар, некалі гэта прафесійная эшніка перацесвала воўну ў трэ

змены. Людзі з многіх куткоў Беларусі прыязжалі сюды часамі воўну. і цяпер едуць, але менш, чым раней. Хоць і танка каштует гэта паслуга – усяго 150 рублёў за 1 кг воўны.

Калі мы фатаграфавалі машыну, на ёй працаўвалі абіцілі, што ўсе бэспэцэмаўцы пастуپяць ва ўніверсітэты.

Аматары наведаць замежжа за казённыя гроши знаходзяцца.

**Антон МАКЕЙ**

## У Правых Мастах "Жыве Беларусь"

У гэтай вёсцы працаўгавацца шматгадовае змаганне аматараў настенных графіці з мясцовыми ўладамі.

Першы надпісі кшталту "Жыве Беларусь" на сценах гандлёвага цэнтра з'явіліся чатыры гады назад. Іх паспешна замалёўвалі, але яны перыядычна з'яўляліся зноў і зноў. Відаць, апошнім часам улады стамліся замалёўваць надпісы, бо ўжо на працягу некалькіх месяцаў іх ніхто не чапае.

## Школьная газета

У Мастах выйшла першая ў вобласці дзіцячая газета "Школьныя навінкі".

Яе заснавальнікам выступіла рэдакцыя газеты "Мастоўскі веснік". Выданнем новай газеты – падборам матэрыялаў, напісаннем артыкулаў, наборам, вёрсткай – займаўца школы. Рэдактарам газеты з'яўляецца дзясяцікласніца другой гарадской школы Таня Гладухава, намеснік рэдактара – Вольга Дзятліўская. У сваім выданні школьнікі маюць намер распавядаць пра свае клопаты і турботы, цікавыя падзеі, удзымаць хвалючыя іх пытанні.

## Жыллёвая проблема

З 10 тысячай сямей Мастоўскага раёна 1,5 тысячі стаяць у чарзе на жыллі.

Трэцюю часку з іх складаюць маладыя сем'і. Трыста сямей стаяць на чарзе болей дзесяці гадоў. У мінулым годзе жыллё атрымала 118 сямей, што складае 7,5% ад агульнай колькасці маючых патрабу. Калі і надалей так будзе, то для вырашэння жыллёвой проблемы спартрабіца не менш як 15 гадоў.

**Язэп ПАЛУБЯТКА**

## Газета Слонімская

16 — 22 сакавіка, 2000г. № 12 (145)

## Шчодрыя абяцанкі

Дзіўным чынам БПСМ пачаў вербаваць новых члену на Мастоўшчыне.

Яго функцыянеры наведаюць школы горада і раёна ды абіцілі старшакласнікам, што хто стане іх членам, падзеі ў замежжа. Год назад яны абіцілі, што ўсе бэспэцэмаўцы пастуپяць ва ўніверсітэты.

Аматары наведаць замежжа за казённыя гроши знаходзяцца.

**Антон МАКЕЙ**



Апрацоўка воўны

Фота Віталія ГІІА

## НАЗАД, К ИЗОБИЛИЮ... РЕЗИНОВЫХ ГАЛОШ?

Как известно, перед экономикой Беларуси поставлена стратегическая задача —

выйти на показатели 1990 года.

Считается, что в 1990 году БССР, пребывая в составе СССР, достигла самых своих замечательных успехов.

Однако зададимся вопросом: что это были за успехи? В Минске, например, не было ни одной стены, свободной от плакатов, с помощью которых население корректировало распределительную деятельность Госплана. С помошью обильнейший объявленный осуществлялся натуральный товарооборот по объему в квитками, выданными в трудовых коллективах, на право приобретения холодильника или телевизора. В этом не было ничего удивительного, поскольку на каждый имевшийся у населения рубль приходилось на 11 копеек товаров.

С учетом этого надо и делать сравнения. Ибо утверждать, что 10 лет назад на зарплату можно было купить гораздо больше товаров, чем теперь — некорректно. Если речь не идет о торговых работниках и других близких к распределению лицах. Потому что, например, летом 1990 года резиновые галоши были единственным видом обуви, которая продавалась в универмаге "Беларусь". Все остальное "из-под" полы, привалка — или на базе, на предприятиях, но только не в организованной торговле.

В 1990 году БССР производила тракторов больше, чем какая-либо иная страна. В то время как по наличию техники наши колхозы значительно отставали от западных фермеров. Утверждалось, правда, что наши колхозы работают, как гол-

ланские фермеры, но производство продукции на одного работника сельского хозяйства было намного ниже, чем в Европе. Кроме того, на селе периодически трудились все — от докторов наук до машинисток и уборщиц. Чего, понятно, не было нигде в мире.

Интересно, что еще 10 лет назад знающие экономисты пришли к выводу о принципиальной невозможности сравнивать показатели рыночной и советской экономик. Можно сравнивать штуками, но, например, сравнивать по качеству автомобиля "запорожец" с "фордом" было бы верхом некорректности. Или

взять "потребительскую корзинку". В нее можно положить все, что по "научно обоснованным нормам" обеспечивает потребности человека в белках, жирах и углеводах. В среднем в европейском "продажме" ассортимент продуктов измеряется десятками тысяч, в нашем же, в лучшие времена, никогда не превышал двух сотен.

Оставались, правда, военные технологии и продукция ВПК, которая часто или соответственно мировым аналогам или даже превосходила их. Но это обстоятельство отражает не столько эффективность экономического механизма, сколько вовлечеченность СССР в соединение соперничество супердержав, и обусловлено не столько эффективным планированием и внедрением научно-технических разработок, сколько внешней конкуренции.

Но обратимся к дням текущим. По данным Министерства Беларуси в прошлом году отдельные отрасли промышленности пре-вошли валовые показатели 1990 года. Так, в черной металлургии объем производства в сопоставимых ценах составил 138,1% к уровню 1990

года, в машиностроении и металлообработке — 116,7%, в лесной, деревообрабатывающей и целлюлозно-бумажной промышленности — 161,5%. Даже производство ширпотреба возросло на 4,5% по сравнению с базовым, как правило, самым недавним, как принято говорить, годом.

Доходы наши далеки от уровня десятилетней давности, товары не дешевеют, поэтому приходится себя ограничивать. Экспорт же сократился значительно. С отечественными товарами успешно конкурирует импортный ширпотреб, чего не было 10 лет назад. На привалках гастроноомов сплошь российские колбасы, молоко, а в последнее время уже и куриные яйца.

Что касается машиностроения и металлообработки, то объемы производства на предприятиях-гигантах упали

катастрофически. "Гомельмаш" собрал всего 425 кораблестроительных комбайнов —

4,5% от выпуска 1990 года. МТЗ, МАЗ, станкостроительные заводы потерпели при

мерно 70% объемов производст

ва. Металлорежущих стаканов, например, произведено

4,5 тысячи — в три с

лишним раза меньше, чем в 1990 году; тракторов — 27,4

тысячи против 100,7 тысячи.

А предприятия, бывшие оборонки от белорусской армии никаких заказов давно не получали. К тому же внешние партнеры, прежде всего Россия, вплоть до последнего времени всячески экономили на военных расходах. Понятно, что размещать заказы на

белорусских предприятиях эта страна не могла.

Говорят, что цифры не лгут.

А цифрами можно лгать запросто. Но стоит, например, забастовать вешевым или

продовольственным рынкам, как правда, голова и непримягкая, вылезает на поверхность. Наша промышленность просто не производит

личных магнитофонов, видеоплееров и даже кухонной посуды. Если судить по

ассортименту столичных универмагов, то налицо частичное возвращение в эпоху застоя. В основном наличествуют вещи двух фасонов: дорожие и дешевые. Они имеют

одну и ту же "бульжину" расцветку

против якім преобладают

цифры в ценнике над потребительскими свойствами.

Магазины же потребкооперации, если судить по ассортименту, возвращались не в 90-е годы, а в 40-е годы.

В последние годы основные фонды промышленности и сельского хозяйства эксплуатировались на износ. Поэтому теперь уже практически невозможно построить технологическую цепочку производства так, чтобы все ее звенья могли обеспечить нужное качество производства.

Причем наиболее изношенными оказались самые

дорогие (самые точные) станки

и механизмы, без которых

нельзя обеспечить выполнение особо тонких операций.

А значит и показатели 90-го года. Не говоря уже о том, что и по большому счету речь идет о возвращении к изобилию... резиновых галош.

**Константин СКУРАТОВИЧ**

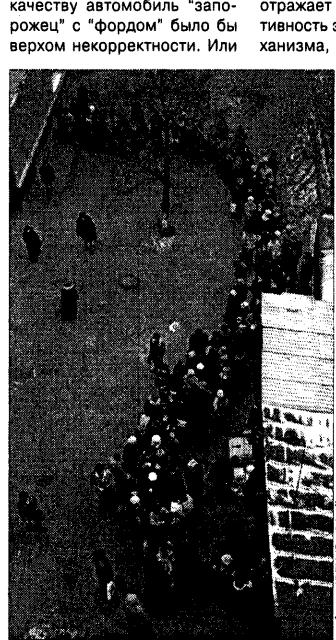


Фото ИРХ/ПроМедиа

# Мужчина и женщина в 21 столетии

Согласно прогнозам ученых, к концу первой трети XXI века население Земли увеличится вдвое последний раз.

**Последующие 100–150 лет прироста почти не будет. Новая демографическая эра будет характеризоваться низкой смертностью и низкой рождаемостью. А какими будут в XXI веке семья, брак, секс и любовь? Своими мыслями делятся известный хирург, доктор медицинских наук, профессор, директор Республиканского центра репродукции человека Минздрава РФ Андрей АКОПЯН.**

## Кругом одни разводы

Число людей, состоящих в официальном, государственно зарегистрированном браке уменьшается и будет продолжать уменьшаться, пока не остановится на уровне 20–25 процентов. Выдача свидетельств о браке в странах ЕС в 1997 году по сравнению с 1980 сократилась бо-

льше чем на половину, и эта тенденция набирает силу.

Согласно прогнозам Статистического управления Европейского союза, в 1980 году только 10% новых граждан Евросоюза родились вне брака, в 1997 — каждый четвертый (25%). Лидером по рождению детей без отца оказалась вполне благополучная Исландия. За ней идут Швеция, Норвегия, Эстония. Россия находится где-то в середине списка. У нас в стране в браке рождается почти каждый третий малыш. В период с 1980 по 1997 год в среднем по Европе число браков на 1.000 жителей сократилось с 6,3 до 5.

Семья была и остается структурой первичной социализации человеческого общества. Характер общественно-экономических отношений, его стадии определяют тип воспроизводства и структуру брачности. Кризисные процессы в традиционно силь-

ном институте брака, например, в России наиболее ярко проявился в 1993–94 гг. и продолжают развиваться. По еще необнародованным данным Госкомстата за второй квартал 1998 года и первый квартал 1999 года в России на 1000 заключаемых браков пришло 623 развода. Этот процесс в разной степени интенсивности идет практически во всех промышленно развитых государствах.

Однако число разводов неуклонно растет. В благополучной с точки зрения "традиционных ценностей" Японии, на 100 браков сегодня приходится 24 развода. Все чаще люди разводятся в странах Центральной и Восточной Европы, в Болгарии, Армении, Латвии и Эстонии. В США из 100 браков распадаются 55. Во Франции из 100 браков фиксируется 32 развода".

Официальный брак отступает под натиском "свободных союзов" мужчины и жен-

щины. По данным Американского бюро по переписи населения, в шестидесятые годы количества "нерасписанных" американцев от силы доходило до полмиллиона. Сегодня число американцев, живущих вместе, но не регистрирующих отношения, превысило 4.000.000. Как правило, это молодые люди, желающие сохранить определенную степень свободы и поэтому не жаждущие пока связывать себя узами брака, 36 % этих неофициальных семей имеют детей.

Во Франции только четвертая часть женщин до 35 лет состоит в зарегистрированном браке.

Все эти цифры — одно из внешних проявлений того сложного естественного процесса раскрепощения женщин, который уже давно проходит внутри общества. Эти данные лишний раз доказывают справедливость популярной среди демографов и

социологов формулы: "Бытие определяет сознание и репродуктивное поведение". Иными словами, какое общество, какая культура, какова стадия демографического процесса, таково и репродуктивное поведение.

Бесспорно, с позиции экономики бюджетных средств, идущих на социальные выплаты матерям-одиночкам, государству было бы выгоднее иметь большее число юридически зарегистрированных браков. Чем беднее государство и чем скуднее его бюджет, тем слабее государственная поддержка семьи и тем сильнее вмешательство государства в дела этой семьи. Но по мере перехода от тоталитаризма к демократии, ослабевает государственный контроль за браками, а сами брачные отношения становятся все менее формализованными.

(Продолжение в следующем номере)

## ЗАВТРАК В ПОСТЕЛЬ



Кто сказал, что лишь к мужскому сердцу путь лежит через желудок? Женское тоже вряд ли устоит, если вкусный завтрак будет приготовлен заботливыми мужскими руками. Ваши старания будут с лихвой вознаграждены, уверяю вас, за всеми вашими приготовлениями ваша любимая увидит главное — заботу и любовь.

## Нежность весеннего утра

Самое трудоемкое в этом варианте завтрака — приготовление напитка. Нужно взять кубики льда, 2 ст. ложки йогурта, газированную минеральную воду, соль, 2 ломтика огурца.

В высоком стакане смешайте йогурт с минеральной водой, добавьте соль и специи по вкусу. Украсьте ломтиками огурца.

К напитку можно подать бутерброд, обжарив белый хлеб и посыпав его тертым сыром с капелькой майонеза.

## Солнечный поцелуй

Творожный крем: 200 г. творога, 100 г. сметаны, пакетик ванильного сахара, горсть изюма, сахар по вкусу. Перемешайте все, выполните в салатник и украсьте орехами.

## Горячий шоколад

Плитку шоколада без начинки поломать и разстопить в кастрюльке, все время помешивая и добавляя 200 мл. молока. Перелейте в стаканы, добавьте столовую ложку вина (ликер, коньяк). Подавать горячим.

## Сладкая жизнь

Любые имеющиеся в вашем доме фрукты (яблоки, апельсины, сушены изюм, смесь для компота и т.д.) или консервированные фрукты очистить, мелко порезать (сушенные фрукты промыть и предварительно залить кипятком). Выложить в красивую вазочку и залить сметаной взбитой с сахаром. К этому салату необходима чашечка кофе.

### на жыццёвых скрыжаваннях

## Шлюб без кахання



— Не здзекуйся з добрага чалавека. Паехалі. Там і рочка, і лес. Сіл набіроясь перад навучальным годам.

Міне зусім не хаделася перціс ў такую далечню, але маці ўтварыла:

— Едзь, дачушка, пагулий, пакуль малада.

На вечарынцы мне спадабалася.

Было шумна, весела, мы танцавали, смяяліся, жартавалі. Толькі імянінік сядзеў сур'ёны.

Пасля застолія вырашылі прайсіцца на начайня вясковай вуліцы. Бене-цер даносіц з палеў пах спелай забажыны, у трапеце стракаталі конікі.

Я не заўбажыла, як усе замуж, пайшлі наперад, а мы з Раманам ад іх добра адстали. Ён маўчай, засунуўшы руки ў кізэні. Адчувалася, што хлопца мучыць нейкай думка.

— Выходзі за мене замуж, — нечакана выпалі ён. — Добра?

— Добра, — з гатоўнасцю згадзілася я, успрыніўшы яго прапанову як жарт. А ў самой усмешка — да вушэй. Добра, што ў цэнтры ён яе не бачыў.

— Знашоўся мне жаніх, — з парадай падумала, як і тады, ля інтэрната акна.

Не паспелі мы перакінуцца і не-калькімі словамі, як пачаў накропаваць дождик. Вярнуўся назад сябровы. Хлопцы пайшли спаць на сена, а нам, дзяўчынкам, паслалі ў хаце.

На наступны дзень мы раз'ехаліся. Мінуў тыдзень. І акурат у суботу,

Адэзд адкладаўся да майго чаргава капризу. Радзей пачала хапацца за чамадан, калі адчула, што цяжарная. А калі нарадзіла сваёга першынца, то і думаць пра то не было часу.

Муж прападаваў за дваццаць кіламетраў ад дому, з работы вяртаўся стомлены, але ўсялякі стараўся мене дапамагчы: і мальшы купалі разам, і вячэр рыхтавалі. Я адчуваала, як ён мяне кахае, як прызысаны душой да хлопчыка, і холад адчужненія пачаў раставаць у мایм сэрдцы. Я нечакана заўбажыла, якія прыгожы ў мужа вочы, якія дабрыней і ласкай свеціць іны. Ён шмат ведае, захаплены жыццём. А ўсміхнена — нібы сонечкі засвіціц. Так і не заўважыла, калі да мене прышло каханне, калі гэты чалавек стаў даражжай за ўсіх на свеце. Яго вялікае цірпенне, розум, ласка зрабілі гэты ўсё.

Потым у нас нарадзіўся яшчэ адзін сынок. Абодва хлопцы ўжо амаль дарослыя. Яны здольныя да вучобы, любяць музыку, книгі. А яхора праходзіць, якія загадкі: самі пякучы торт, накрываючы святочны стол, рыхтаваць падарункі. Усаму гэтаму хлопцы навучыліся ад бацькі. Ён николі не забудзе павінніць мяне са святым, падарыць кветкі, прыдабыць які-небудзь падарунак. Мой муж умее ўсё: і грады прапалаць, і сцены атынкаўцаць, і абед зварыць. Такім выраслі і сыны. Я па-спаруджаному часлаўліва, бо ў мяне цудоўны муж, цудоўная сям'я. Лічу, што дзякуючы яму удалося выхаваць сыноў, якімі ганаруць.

Праз некаторы час я пабывала ў Каї дом. Праўда, не ў добрую пару: гаспадыня хварэла. Ледзь рухалася па хаце, але ўсіды: і памішкані, і на дверы, і ў агародзе быў узорны парадак. Не треба было пытагаць, чыкіх рук гэта справа.

— Муж і сыны з усім спраўляюцца, — нібы адгадала яна мае думкі.

— Дзякуючы іх клопатам я пачала папраўляцца.

Мне так хаделася называць сапраўдныя імёны гэтых цудоўных людзей, змясціць у газете іх фотадыплом, але Каля была супраць.

— Ведаець, сапраўднае шчасце, як і сапраўднае гора, чалавеку не хоцьца виносіць на людскі суд. Гэта настолькі асабістое, настолькі драгое ...

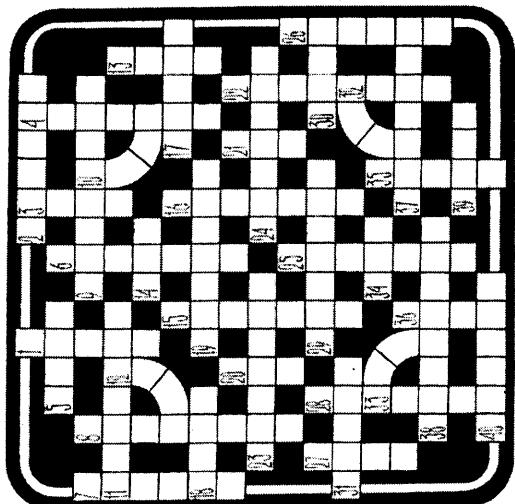
Леанарда ЮРГЛЕВІЧ

Маронак Луцена ВАНОВА

**20-26 сака біра  
20-26 сәуір**

**ПО ГОРИЗОНТАЛИ:** 2. Мужское имя. 5. Спутник планеты Сатурн. 9. Итальянский царевич XVI–XVII вв. 11. Искусственный гимнаст. 14. Угнетающая сила. 17. Права, выросшая в то же время, что и сама. 18. Спортивная гончая подка. 19. Ступенчатая башня в месопотамском храмовом строительстве. 23. Башня для призыва мусульман на молитву. 24. Краткое изложение содержания книги, статьи. 29. Цветные карандаши из красного порошка. 30. Хризис животного. 31. Стажающийся кварту башни ворот по сторонам входа в древнеегипетский храм. 34. То же, что и полетание. 37. Умение читать и писать. 38. Герой древнегреческой мифологии. 39. Текка в Санкт-Петербурге. 40. Приспособление для ловли зверей.

**ПО ВЕРТИКАЛИ:** 1. Наставитель католического монастыря. 3. Мужское имя. 4. Врач по детскому беспокойству. 6. Склад для хранения грузов при железнодорожных станциях, портах. 7. Перекладина, на которой куры садятся на ночь. 8. Государство в Южной Америке. 13. Верховный бог в древнегреческой мифологии. 15. Природное химическое соединение для молитв и других религиозных обрядов, отходящее от земной коры. 16. Небольшое село в древнегреческой мифологии. 17. Природное химическое соединение для молитв и других религиозных обрядов, отходящее от земной коры. 18. Герой древнегреческой мифологии. 39.



## **ОТВЕТЫ НА КРОССВОРД (№ 11)**

**ПО ВЕРТИКАЛИ:** 1. Материк; 2. План; 3. Фарасан; 4. Бакалея; 5. Хам.; 6. Миннерап; 9. Балон; 12. Гидропарк; 22. Зен; 24. Ноябратор; 25. Бал.; 26. Винарос; 28. Талан; 29. Покулат; 31. Ракм.; 32. Гидропарк; 36. Ким.; 37. Ким.; 38. Рогатор; 39. Дуб.; 40. Меринко; 42. Егерег; 43. Залив; 45. Лачин; 46. Токат; 54. Май; 56. Тор.



**Паня́д зелак, 20 сакавіка**

15.10 Кино - детям, «Тай- на Сагана» Генесерс (Германия 1996) 15.25 «До шестнадцати и шестьдесят» Нежный ящ. Се- анс 16.00	15.10 Кино - детям, «Тай- на Сагана» Генесерс (Германия 1996) 15.25 «До шестнадцати и шестьдесят» Нежный ящ. Се- анс 16.00	15.10 Кино - детям, «Тай- на Сагана» Генесерс (Германия 1996) 15.25 «До шестнадцати и шестьдесят» Нежный ящ. Се- анс 16.00
15.50 Звездный час 15.55 «До шестнадцати и шестьдесят» Нежный ящ. Се- анс 16.00	15.50 Звездный час 15.55 «До шестнадцати и шестьдесят» Нежный ящ. Се- анс 16.00	15.50 Звездный час 15.55 «До шестнадцати и шестьдесят» Нежный ящ. Се- анс 16.00
16.00 «Мы и время» 16.45 Экраны из сказки 17.00 Погоды из сказки 17.45 Сериал «Убойная ночь»	16.00 «Мы и время» 16.45 Экраны из сказки 17.00 Погоды из сказки 17.45 Сериал «Убойная ночь»	16.00 «Мы и время» 16.45 Экраны из сказки 17.00 Погоды из сказки 17.45 Сериал «Убойная ночь»
17.50 Выборы-2000 17.55 Банка комиксов 18.00 «Мы и время» 18.45 Сериал «Убойная ночь»	17.50 Выборы-2000 17.55 Банка комиксов 18.00 «Мы и время» 18.45 Сериал «Убойная ночь»	17.50 Выборы-2000 17.55 Банка комиксов 18.00 «Мы и время» 18.45 Сериал «Убойная ночь»
18.50 Информаци- онные программы 19.00 Кино - детям, «Секретные документы» Серия 1-2 19.15 Кино - детям, «Секретные документы» Серия 1-2	18.50 Информаци- онные программы 19.00 Кино - детям, «Секретные документы» Серия 1-2 19.15 Кино - детям, «Секретные документы» Серия 1-2	18.50 Информаци- онные программы 19.00 Кино - детям, «Секретные документы» Серия 1-2 19.15 Кино - детям, «Секретные документы» Серия 1-2

<b>РТР</b>	8.00 - 19.00	Вести. Вести. Вести.
	19.00 - 22.40	«Концерт «Ночь война...»
	19.10 - 23.40	«Баллады о любви»
	19.20 - 23.40	«Любовь и счастье»
	19.30 - 23.40	«Майк Хаммер. Следы покара для прокурора»
	20.30 - 23.40	«Коммунистическая история коммунистической партии»
	21.00 - 23.40	«Семейные новости. Канвата медицины»
	21.30 - 23.40	«Арена - спорт. Телевидение»
	22.00 - 23.40	«Гомеопатия и здоровье»
	22.40 - 23.40	«Декада частей»
	22.55 - 23.40	«Лучшие матчи НХЛ»
	23.20 - 23.40	«Цыганка. Телесериалы»

<p><b>КУЛЬТУРА</b></p> <p>Программа передач, 10.45-17.00 (Летняя часть*)</p> <p>9.25 Вечер в «Итогах».</p> <p>10.45 Куклы.</p> <p>11.30 «Старый «Мастер вселенского ремесла»</p> <p>13.30 Коммюникан «Чисто-сердечное признание».</p> <p>13.55 Сериал «Уильям раз-битых фонарей» II. «Ло-вулка для «Алантона».</p> <p>15.35 Сериал «Люс и Клэр. Новые приключения спиритов» (США).</p> <p>16.25 Интересное кино.</p> <p>16.35 Вирок.</p> <p>16.50 Сериал «Любовь и сансет Бин».</p>	<p>Культура передачи, 11.30, 13.30, 19.30, 21.45, 23.45. Новости, 13.30, 21.45. После новостей, 17.40. «Погорельцы», 17.40. «Погорельцы», 17.40. «Оченьное письмо», 18.40. Час сериала «Скот-тара помох» (США). 19.00 Современный сеанс кино. Информационный цикл «Семейка Сандора».</p> <p>19.30 Час сериала «Скот-тара помох» (США). 19.55 Современный сеанс кино. Информационный цикл «Семейка Сандора».</p> <p>20.45 «Веселые карточчи-ни» с Альфом Уленхо-ном.</p> <p>21.45 Двойе.</p> <p>22.35 Седяджика в поинчане.</p> <p>23.15 «Сказки с того света». Телевизор (США).</p>
<p><b>Спорт</b></p> <p>17.30 Боснийские танцы. «Дискотека».</p> <p>18.00 «Наследие». Телеви-дион (Македония).</p> <p>19.00 Понедельник с ко-миссарами по спорту.</p> <p>20.00 Собянин.</p> <p>22.15 «Бременский «Фони-конг».</p> <p>23.15 «Петровка, 38».</p> <p>23.25 «Сказки с того света». Телевизор (США).</p>	<p>17.30 Боснийские танцы. «Дискотека».</p> <p>18.00 Утренняя программа «На свежем воздухе».</p> <p>19.00 Районный «Верность любви».</p> <p>20.00 Серий «Верность любви».</p> <p>21.45 «Постскриптуум».</p> <p>22.15 «Бременский «Фони-конг».</p> <p>23.15 «Петровка, 38».</p> <p>23.25 «Сказки с того света». Телевизор (США).</p>
<p><b>Разумные цены.</b></p>	<p><b>Лучшая в Слониме</b></p> <p><b>ВИДЕОСЬЕМКА.</b></p>  <p><b>Тел.</b></p> <p>Беларусь, Минск, ул. М. Багратионова, 10/1. Тел. 757-45-01 с 10.01.06.</p>

THE KU  
LIBRARY

СЕЛАНИЯ ВАДАИИИ ВАШУА

# КРОССВОРД

**ПО ГОРИЗОНТАЛИ:** 2. Мужское имя. 5. Спутник планеты Сатурн. 9. Итальянский царевич XVII-XVIII вв. 11. Искусный гимнаст. 14. Угнетающая, подавляющая сила. 17. права, выносящая в тот же год на месте скончанной. 18. Спортивная гончая подка. 23. Башина для крызинки, мусульманка на молитве. 24. Краткое изложение содержания книги. 31. Стажащийся в кварту ворот на сторонах входа в древнеегипетский храм. 34. То же, что и Герой древнегреческой мифологии. 39. Цветные кардинальши из красного порошка. 30. Хищное животное. 40. Приспособление для ловли зверей.

**ПО ВЕРТИКАЛИ:** 1. Наставитель католического монастыря. 3. Мужское имя. 4. Врач детским болезням. 6. Склад для хранения грузов при железнодорожных станциях. 7. Перекладина, на которую курица садится на ночь. 8. Государство в Южной Америке. 13. Верхний бой в древнегреческой мифологии. 15. Природный химический соединение или элемент, входящие в состав «желтой коры». 16. Небольшое строение, дом для молитв и других религиозных обрядов, отдельное или соединенное со зданием, церковь. 20. Широкое и длинное женское пальто. 21. Пьеса А.Н.Островского. 22. Книга молитв, расписанная на пасхам, одноднозначная взыскательность.

1

тана, а для прихода в строй пришло время, когда в Москве и Московской области РСФСР 16-17 марта 1918 года состоялся военный парад, на котором присутствовал император Николай II, имевший право назначения генералом вице-адмирала Адмиралтейства. В этот же день состоялся парад в честь 100-летия со дня основания Российской империи. В этот же день состоялся парад в честь 100-летия со дня основания Российской империи. В этот же день состоялся парад в честь 100-летия со дня основания Российской империи.

卷之三



Серада, 22 сакавіка

—газета Слонимская, №12 (145) 6

Суббота, 25 сакавіка



9 НАША СЛАДЧЫНА

# ПА СЛЯДАХ аднаго міфа



Мікола Ермаловіч

Нядайна ў Мінску быў збіты аўтамабілем і памёр беларускі гісторык 79-гадовы Мікола Ермаловіч, аўтар вядомых кніг "Паслядах аднаго міфа" і "Стара жытнія Беларусь". Кнігі гэтых пісаціся Ермаловічам пачынаючы з 60-х гадоў і спачатку распашоўся дакладнейшым "самвыдатам". Толькі ў часы незалежнай Беларусі яны пабачылі свет у дзяржаўных выдавецтвах. Справа ў тым, што ў сваіх працах Мікола Ермаловіч на аснове аналізу старажытных крэйніц даказаў, што ў XIII стагоддзі літоўцы не захоплівали беларускіх землі, пра што сцвярджала савецкая гісторыяграфія. Больш того, ён пісаў, што Вялікае княства Літоўскае з'яўлялася ў сваёй аснове беларускай дзяржавай, адной з найбльш развітых і моцных у тагачаснай Еўропе. Такім чынам Ермаловіч выкрываў міф і адкрываў беларусам очы на сваю сапраўдную славутую гісторыю. Сёня мы прапануем чытачам "ГС" урывак з кнігі Міколы Ермаловіча "Па слядах аднаго міфа".

У гісторычнай навуцы ўмацавалася думка, што ўтварэнне Вя-

лікага княства Літоўскага ў сярэдзіне XIII ст. бярэ пачатак з заваявання літоўскім князем Міндоўгам шэрагу беларускіх земляў, і ў першую частку так званай Чорнай Русі з гарадамі Навагрудкам, Ваўкавыскам, Слонімам, Гродна і інш. Здавалася б, што такое рэдкае ў навуцы адзінадушна трывамаца на бяспречных гісторычных сведчаннях. Але ў свой час М. Дашкевіч зазнаваў, што ў верагодных крэйніцах не дайшло да нас ніякіх звестак аб пакарэнні Літвой гэтага ўчастку". З таго часу прашло больш за 100 гадоў, а ў даследчыкаў не з'явілася ніводнай крэйніцы, якая бы пацвярдзала літоўскія заваяванні як гэта, так і якой-небудзь іншай беларускай зямлі.

Нават У. Пашту ў сваёй вілінай працы аб утварэнні Літоўскай дзяржавы, дзе можна было б чакаць дэтальнага разгляду гэтага гісторычнага факта, гаворыць аб гэтым як бы мімаходзь. І ўсё ж... гэты даследчык, кніга якога садзейнічала яшчэ большшаму ўмацаванню ў нашай гісторыяграфії сцвярджэння аб літоўскіх заваяванні Беларусі, відаць, не быў упэўнены ў правильнасці гэтага

іншых сваіх тэзісаў, звязаных з утварэннем і далейшай гісторыяй Вялікага княства Літоўскага, калі паліцічную патрэбну адзначыць: "Чыннаўшы поспехі нашай навуки, магчымы, прывядзь да перагляду прарапанаваных тут аргументаў і вывадаў. Чым хутчэй гэта адбудзеца, тым лепш". Так, перагляд неабходны. Сучасная гісторычная навука, перад якой ставіцца задача ліквідацыі усе "белых плямы" нашага мінулага, не можа мірыцца з бяздоказнымі сцвярджэннямі, і тому пытанне аб утварэнні Вялікага княства Літоўскага павінна быць прыведзена ў адпаведнісці з праўдзівымі гісторычнымі сведчаннямі.

Часцей за ўсё тэндэнцыя скажаеца пачтавака гісторыя той ці іншай дзяржавы. Так здарылася і з гісторыяй Вялікага княства Літоўскага, першыя старонкі якой да непазнавальнасці зацемнены міфам аб літоўскім заваяванні Беларусі. Ён мае даўнюю гісторыю. Яго ўзінкненне адносіцца да XVII стагоддзя, калі ішла авбостранная барацьба Маскоўскай дзяржавы за беларускіх і ўкраінскіх земляў, якія знаходзіліся ў той час у складзе Вялікага княства Літоўскага. Тады была

выкарыстана не толькі вайсковая сила, але і ѯдалагічныя сродкі барацьбы. Патрэбна было аргументаваць законныя права Рускай дзяржавы на Беларусь і Украіну. Была выдумана гісторыя пра літоўскіх князей Віценца і Гедыміна, якія, выкарысташы цяжкі для Русі час, самаўпраўна прыўвёлі сабе беларускі і ўкраінскі землі і зраз павінны вярнуць іх законнымі гаспадарамі — маскоўскім князям.

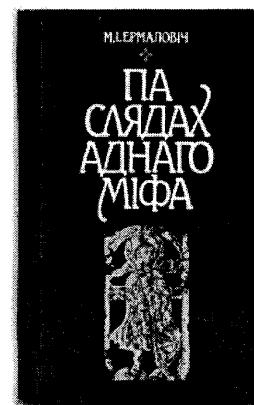
Жывучасць версіі пра літоўскую заваяванне Беларусі тлумачыцца тым, што яна была выкарыстана рускай дакастрычніцкай гісторыяграфіяй з мятаі пасцярэднін рэакцынага тэзіса пра выратавальнае значэнне для Раційскай імперыі самадзяржайя. Афіцыйная гісторыкі і сканструявалі схему, паводле якой Расія ў выніку заняпаду самадзяржайя slabela, а Літва нібыта ў выніку

зараджэння ў ёй моцнай манархічнай улады Міндоўга мацнела, і таму яна стала для Рускай дзяржавы такім жа страшным ворагам з заходу, як татары з усходу... Рускі гісторык С. Сапалеў пісаў: "Русь знаходзілася паміж двума страшнымі ворагамі: татарамі з усходу і Літвой з заходу". Гэта сцвярджала і іншыя гісторыкі XIX ст. Не дзіўна тому, што ў дакастрычніцкай гісторыяграфіі тэзіс пра літоўскую заваяванне стаў доказам.

На вялікі жаль, і ў савецкай гісторыяграфіі пытанне ўтварэння Вялікага княства Літоўскага таксама не атрымала дэтальнага асвялення. Таму ў падручніках і працах па гісторыі літоўская заваяванне Беларусі прымаецца беззагворочна, як нешта добра вядомае...

Раздробленымі, загразлымі ў міжусобіях і слабымі паказаны ў даследаваннях і падручніках па гісторыі беларускіх землях XII-XIII стагоддзяў. Яны быццам бы спыніліся ў сваім развиціі і толькі чакалі, калі хто-небудзь іх заўважае і збрэзі ў адзінне цэлае, што нібыта і зрабіла Літва, дзе ў выніку разынні феадалізму з'явілася дзяржаваўная улада, забяспечыла сябе на якую літоўскія феадалы прыгніталі сваіх сялян і заваёвалі чужыя землі. Чаму не магла ўтварыцца дзяржава на беларускіх землях, дзе феадалізм узік на некалькі стагоддзяў раней, чым у Літве, і к якім абыходзіліся беларускія феадалы без дзяржавай улады, на гэтыя, як і на іншыя падобныя пытанні гісторыкі чамусці адказу не даюць.

Мікола ЕРМАЛОВІЧ



Кніга ў газете

## Васіль СУПРУН. «Дзеі над Шчарай» (з гісторыі зямлі Слонімскай)

У снежні 1939 і студзені 1940 годаў у Заходній Беларусі было з'яўлена новае адміністрацыйна-тэрыторыяльнае дзялінне: замест быльых ваяводстваў утвараліся вобласці, а замест паветаў — раёны. У лютым-сакавіку 1940 года з'яўлена сельсаветы, замест быльых гмін. На далачных тэртыярахах са снежні 1939 года з'яўліся Баранавіцкая, Беластоцкая, Брасцкая, Вілейская і Пінская вобласці.

15 студзеня 1940 года быў утвораны Слонімскі раён, які уключыўся ў Баранавіцкую вобласць. Тэрыторыя яго эншоўчастка змянілася. У той жа час фарміраваліся і раённыя органы улады з ліку прадстаўнікоў, накіраваных з усходу, і мясцовых камуністы.

24 сакавіка 1940 года адбыліся першыя выбары ў Вярховыя Саветы СССР і БССР. Дэпутатамі былі выбраны рабочая Н. Герасімчык і скаратар райкама партыі П. Нікіцін. У снежні 1940 года прыйшли выбары ў мясцовыя органы савецкай улады. У Слонімскі гардзіні савет, напрыклад, было выбрана як 96 дэпутатаў. На сваёй сесіі ў тым жа снежні яны абrali ваканачыя камітэт з 11 чалавек. Старшыней выканкама стаў М. Анішчык, а скаратаром Ф. Маркевіч. Для стварэння кампартыйных органаў у заходніх вобласці ЦК КП (б) Беларусі было накіравана 1500 кадравых работнікоў, якія павінны былі ўзяць у сваю рукі кіраўніцтва ўсімі гаспадарчымі і палітычнымі кіраўніцтвамі краю.

Ужо ў 1940 годзе было раздзелена 11756 гектараў памешчыцкіх і асадніцкіх земляў, стала прадцаўца Жыровіцкая МТС, начальнік прадцаўца — 88 школ, у тым ліку 78 у сельскай мясцовасці.

Адначасова з устанаўлением савецкай улады, у Заходній Беларусі праводзіліся масавыя арышты. На 15 кастрычніка 1939 года (за нікопады месяцы) тут было арыштавана 3535 чалавек, у іх ліку памешчыцкіх, дваран і капиталісті — 354, паліцэйскіх, жандару, мытнікаў — 648, кіраўніцкай розных партыяў і арганізацый — 348 чалавек, астисты 1739 ахвяр не мелі ярлыкі. Відаць, тут былі сотні зусім нянінных і іх сем'і. А ўжо 22 кастрычніка (праз тыдзень) у турмах гэтага "вываленага" краю знаходзілася 4315 чалавек. Колкі ж паспелі адправіць этапамі ўглыў Pacii — невядома. Але гэта быў толькі пачатак крывавага шляху ў Куррапаты, Катыні, Сібір, Казахстан і іншых савецкіх катобіў. Такая доля чакала і многіх іншых, бо на іх ужо рыхталіся спісы, вышукваліся даносы.

Пад арышты і высляленні падпадалі не толькі быльяя капіталісты, памешчыкі, асаднікі, ляснікі і паліцікі, а і солтысы, кулакі, проста ненадзейныя, і таму — "ворагі народу". Сёня ішлі аднымі спісамі пад ярлыкімі асаднікамі і ляснікомі. Хоць вядома, што асаднікі былі склонены ў першыя ж дні "вывалення" краю".

У органах НКУС БССР, згодна дырыктывам ЦК УКП (б) і Беры, рыхталася новая чыстка "ворагаў народу" з Заходнім Беларусем, складаліся спісы, ствараліся дакладныя інструкцыі для чарговых разгрэсій. Вось вытрымка з адной: "Всей семье предлагаецца одесьці, пасля чега объясняецца, што па рэшткінні правительства они переселяюцца ў другую область (куда — не говорится). Высылаюцца разъясненія, што ў новым месте житељства им будзе представлена жылье и возможность работы. Предлагается собраць вещі, разрешенные вывозіць, одежду, белыя, бубы, постельные принадлежности, посуду, столовую, чайную и кухонную, ведро, продовольствие из расчета месячного запаса на семью, мелкий хозяйственный и бытовой инвентарь (топор, пилы, лопата, мотыги, коса, грабли и др.), деньги (сумма не ограничена) и бытовые ценности (кольца, часы, сергі, браслеты, портсигары), сундук или ящики для упаковки. Общий вес не более 500 кг на семью".

Высяляемым адводзілася ўсяго 2-3 гадзіны на зборы. А аператыўнікам дазвалялася выкарыстоўваць зброю "на поражэнне" пры спробе ўцёкаў. Пры гэтым строга папярэджалася ў недапушчэнні шкадавання і некіх уступак пры аперациях. Усё павінна было захоўвацца ў найбліжайшай тайне.

У пачатку лютага 1940 года народны камісар унутраных спраў Беларусі Л. Цанава дакладаў сваім шэфу у Маскве Беры, што дадатковым разгрэсіям на тэртыорыі Заходніх Беларусі паддяляюцца па ўжо гатовых спісах 9603 сям'і — 51300 чалавек. Для чаго было ўтворана 37 аператыўных участкаў, 4005 аператыўных "троек". З усходніх абласцей камандзіравалася 2289 чалавек аператыўнага і каманднага складу, 6718 чырвонаармейцаў і міліцыянераў. З заходніх абласцей для аперации былі адабраны 4632 супрацоўнікі міліцыі і партынага актыўу, загадзя падрыхтаваны зялікі на 3435 чыгуначных вагоні, зацверджаны начальнікі эшелонаў, патрэжданы і ўзмоцнены пагранічныя часткі.

У Баранавіцай вобласці разгрэсіім высыялены падлягали 3214 сем'яў — 16929 чалавек (слody ўхваходзілі і немаўлят). У ях сёрах быў створаны аператыўныя участкі, назначаны адказнай кіраўніцкай, вызначана колькасць аператыўнікаў. Слонімскім аператыўным участкам кіраўніцтва лейтэнант Талачкоў. Баранавіцкім аблакам партынага складу — 6718 чырвонаармейцаў і міліцыянераў. На ўрачыстасці ўрачыстымі падняткамі ў раёны строга сакрэтна пастанова, накшталт: "Мелкай домашнія утвары, оставшыся одежда, а таксама домашнія птицы передаецца крестьянским комітетам для раздачи бедноте", — гаварылася ў пастоўнік, якую падпісаў першы скаратар аблакама Т. Тур.

Запланаваная сакрэтная аперация расплачалася на ўсёй Заходній Беларусі адначасова — на даслоўку 10 лютага 1940 года. На двары стаялі люты мароз. На чыгуначных станцыях ахвяр панура чакалі адбледзінельніцы дзіўрэвія таварных вагоні — маўкліўнія сведкі будучых людскіх пакут і смярцей. Да вайны (1941 г.) падобных зялікіх разгрэсій падышлі белавіскі паспелі ахыціўці аж чатыры.

А пад мурмінскімі кіраўніцтвамі партыі і таварыши Сталіна Заходнія Беларусь пераможна крочыла ў сацыялізм.

На Слонімшчыне аднаўляліся і рэканструяваліся фабрыкі і заводы, медыцынскія і іншыя дзяржавяйчыя установы, наладжвалася работа Жыровіцкай МТС з некалькімі трактарамі і "палаўткамі", адчынілася крамы з баксоннымі чэргамі пры іх. У горадзе ў 1940-1941 гадах пачалі працаўніцтва школа ФЗН, школа кінамеханікай, медыцынскія вучылішча, дзейнічала некалькі кінатэатраў, бібліятэкі. Дом сацыялістычнай культуры. У раёне, у 14 калагасах аўдыёнамі сваёй мэмасці некалькі сотняў бядніцкіх гаспадарак. Вялася шырокая кампанія супраць кулакоў: накладваліся падаткі, забаранялася аренда і выкарыстанне аплічаваемай працы, амбяжоўвалася зямельная ўласніцасць і паступленне ў наукальную установу і інш. За навыплату павышаныя падаткі пагражала турма або "дабраахвоннае" уступленне ў калгас (каля яшчэ прымуць). Прыватныя і надомныя майстэрні былі сагнаны ў арцэлі ўсё тымі ж падаткамі і паследаваннямі. Прыватныя крамы зніклі амаль з прыходам савецкай улады.

Катастрофічна расло агульнае збядненне насельніцтва. Ураўнаваны заробак быў велимы нізкі. Людзей не стымулювалі ні прымусовымі спаборніцтвамі, ні "прыпіскі" — вытворчасць працы падада, хоць справадзачы ўсё стушоўвалі.

Набіралі силу атрыбуты сацыялізму — махлярства і фальш.

(Пачатак у №44, 45, 47, 51 за 98г., №8, 11, 14, 17, 19, 23, 26, 28, 29, 32, 34-37, 39-48, 50, 52 за 99г., №4, 7, 10 за 2000г.)

# 10 РЕКЛАМА

Газета  
**Слонімська**

16 — 22 сакавіка 2000 г., № 12 (145)

Дорогая и любимая жена и мать  
**Анна Николаевна ДУБАК!**  
Поздравляем тебя с днём рождения!



Желаем, чтоб солнце тебя согревало,  
Чтоб чёрные тучи тебя об保卫,.  
Чтоб счастье с тобой все годы шагало,  
А беды и горе в дороге не жили.  
Пусть смех обид на глазах не искрится,  
И пусть не коснется висков седина,  
А дни твои миром и радостью делятся,  
Мы рядом с тобой — и ты не одна!

С любовью муж и дети

Дорогой и любимый  
**Андрей Денисов!**

От всего сердца поздравляем с днём рождения!

Пусть в этот день сбываются мечты,  
И будет дверь для поздравления открыта,  
А в дом — песни и цветы,  
И определенно наставят забыть.  
Желаем мы в работе здохновения,  
В кругу семьи — любви и доброты,

Среди коллег — тепла и понимания  
И в личной жизни — сбывающейся мечты.  
Здоровья крепкого в придачу,  
Всех благ земных и неземных.  
Мы знаем, ты достоин их!

С любовью Марина и Вадимка

Самого дорогого и любимого мужа, отца и дедушки  
**Александра Петровича СЕМЕНОВИЧА**  
поздравляем с 50-летием со дня рождения!



Слова любви, глубокого почтенья  
Нам хочется сегодня подарить.  
От всей души поздравляем с днём рождения,  
За всё хорошее благодарить.  
Желаем радости, успехов,  
Здоровья крепкого вдохнове,  
Желаем самого простого —  
Пожелать подавать на земле!

С любовью и уважением жена, сыновья, невестки и внучек Андрющенка

Уважаемые женщины  
**ТП "ДОМ ТОРГОВЛИ",**

поздравляем Вас с прошедшим праздником 8 марта! Желаем успехов в профессиональной деятельности, большой взаимной любви.

Чисть в жизни ждут вас  
Только добрые слова,  
И сердца никогда от боли не заплачут.  
И пусть всегда кружится голова  
От счастья, любви и удачи.

Покупатели

Дорогого мужа, отца и дедушки  
**Аркадия Степановича БЫКА**

от всей души поздравляем с 70-летием!  
Желаем счастья, здоровья, благополучия.



Ни к чему считать:  
Сколько пройдено — всё наша!  
Лучше знать, что полной чашей  
Будет жизнь твоя всегда.  
Будь здоровым ты весь век,  
Пусть забудутся ненасыт,  
Мы тебе желаем счастья,  
Самый близкий человек.

С уважением жена, сын, дочь, невестка, зять, внучки Дима и Ксения

Дорогую и любимую мамочку, жену и бабушку  
**Зинайду Михайловну РЕДЬКО**

поздравляем с 75-летием!



Желаем, чтоб солнце тебя согревало,  
Чтоб чёрные тучи тебя об保卫,.  
Чтоб счастье с тобой все годы шагало,  
А беды и горе в дороге не жили.  
Пусть смех обид на глазах не искрится,  
И пусть не коснется висков седина,  
А дни твои миром и радостью делятся,  
Мы рядом с тобой — и ты не одна.

С уважением любящие муж, дочери Евгения и Светлана, сын Сергей, внуки Евгений, Сергей с женой, Михаил, Павел, Андрей и Игорь

Дорогой  
**Василий Иванович ПАШКЕВИЧ!**

Поздравляю с юбилеем.



Храни тебя судьба от мрака и ненасыт,  
От злого языка и сильного недуга,  
От умного врага и мелочного друга,  
И дай тебе Господь, коль это в его власти,  
Здоровья, долгих лет и много-много счастья.

С уважением кума Зина

От всей души поздравляем с днём рождения  
**Зюю Феликсовну ГРИЦУК!**

Обычно в день такой большой,  
Который называн день рождения,  
Друзья с открытою душой  
К тебе приходят с поздравлением.  
Мак пусть же будет жизнь чиста,  
Пусть каждый день твой будет ярок,  
И чтобы жизни красота  
Сами пришла к тебе в подарок!

С любовью и уважением коллеги по работе

Милый, любимый, родной, дорогой  
**Владимир Алексеевич КОЛЕНКЕВИЧ!**  
Поздравляем тебя с 60-летним юбилеем.



Крепкого здоровья, семейного счастья  
Ча долгие годы тебе мы желаем.  
Пусть век твой больше ста продлится,  
И солнце светит пустыне всегда,  
Пусть в твои двери не стучится  
Болезнь и старость никогда!

Любящие тебя жена, дочь, зять, внучка Ката

С 50-летием поздравляем милую, дорогую,  
любимую жену, маму и бабушку  
**Людмилу Евгеньевну РУКАН!**

Милая, хорошая, родная,  
Че грусти сегодня о годах.  
Ты для нас такая молодая,  
С сединой в пышистых волосах.  
Чам твои морщинки не заметны,  
И для нас тебя красивой нет.  
Будь же ты здоровой и любимой  
Еще много-много лет.

Любящие тебя муж, дочери Алия и Света, зятья и внуки Алёшка и Женяка

Дорогая и любимая наша  
**Евгения Ивановна Новосельская!**  
Горячо и сердечно поздравляем с 60-летием.



Мы возраст твой считаем не годами,  
А добротой и лаской и теплом.  
И пусть всегда ты будешь с нами  
За этим праздничным столом.  
Желаем счастья, светлых дней,  
Здоровья, что всего ценней.  
Пусть будут сны спокойны и легки,  
Пусть будет всё, как хочешь ты!

Любящие муж, дочь, зять, внучка Юлечка

## ПРОДАНО

**БЛОКИ** газосиликатные.  
Тел. 2-02-80.

**БЕНЗОПИЛУ** шведскую, российскую, электропилу, гарантанс, А/м "Опель-Омега" 90 г.в., ТД 2300 у.е. Тел. 2-97-57 (вечером).

**ИНСТРУМЕНТ** "Ямаха", электронно-музыкальный. Тел. 2-98-52.

**КОЛЯСКУ** детскую, новую. Тел. 2-01-77.

**КОЛЯСКУ** детскую, б/у. Тел. 3-17-61.

**ЛОДКА** надув. "Омега-21", новую, дно надувное, 2-местную, доставка. Тел. 2-34-19 (Ивацевичи).

**ЛИНОЛЕУМ**, очень красивый, недорогой. Тел. 5-13-21.

**ЭЛЕКТРОШОКЕР** с паспортом, новый. Тел. 2-06-56.

**ДОМИК** дачный (5х3м), утепленный. Стир. машину "Индезит" (новую). Тел. 4-13-51.

**КВАРТИРУ** 1-комн. в центре города, в отл. состоянии, жил. пл. 20 м<sup>2</sup>, санузел разд., подвал, балкон. Тел. 2-62-66, 2-96-16.

**КВАРТИРУ** 1-пакаёвую, жыл. пл. 18 м<sup>2</sup>, 4 п.верх, ёсьц подвал, телефон. Тел. 2-98-56.

**КВАРТИРУ** 2-комн., приват, на Энке, 4 этаж, срочно. Тел. 4-24-68.

**КВАРТИРУ** 2-комн., по ул. Скарины, в Слониме, 2 этаж. Тел. 5-28-24.

**ДОМ** в р-не "Рыщиц", жил. пл. 50 м<sup>2</sup>, общ. пл. 71 м<sup>2</sup>, хоз. постр., уч. 6 соток. Пер. 1-Пряничный, 7. Тел. 2-37-74 (17.00-19.00 в буд. дни).

**ДОМ** недостр. в р-не Лобазовки, есть необходимые стройматериалы или меняю на кв-ру. Тел. 2-62-47.

**ДОМ** дерев., в д. Бабиничи, 15 соток земли, хоз. постройки. Тел. 2-97-78.

**ДОМ** по ул. Красноармейской, дерев., на 2 входа, с удобствами, хоз. постр., 14 соток или меняю на 2 разделенные кв-ры, варианты, в Слониме. Тел. 4-16-53.

**ДОМ** дерев., (3 комнаты) в д. Поречье (3 км от Слонима), после ремонта, зем. уч. 40 соток, в деревне есть природный газ, водопровод. Тел. 2-18-43 (до 18:00); 2-75-28 (после 18:00).

**ДОМ** в центре города, в р-не ресторана "Щара", газ, вода, телефон. Тел. 2-28-67.

**КВАРТИРУ** 3-комн., на Энке, 4 эт., 2 застекл. балкона или меняю на дом с удобствами, в Слониме. Тел. 2-23-78.

**КВАРТИРУ** 3-комн., по ул. Брестской, новый дом, срочно, недорого. Тел. 5-25-48.

**КВАРТИРУ** 3-комн., на Энке, 4 эт., 2 застекл. балкона или меняю на дом с удобствами, в Слониме. Тел. 2-27-97.

**Ольга Ивановна ДОБРИЯНИК!**

От всей души поздравляем тебя с днём рождения!

Всё, что в жизни звучит красиво,  
Мы хотим пожелать тебе,  
Чтобы ты была самой счастливой  
В этом мире, на этой земле.  
Среди сильного зла и ненасыт,  
Среди горя, обмана и лжи  
Мы желаем тебе только  
Счастья, здоровья, любви!

С любовью и уважением коллеги по работе

**Светлана Михайловна СЫЧ!**

Поздравляем тебя с днём рождения!

Желаем счастья, здоровья, благополучия.

Чтобы ты была красивой,  
Всегда любимой, молодой,  
В кругу семьи — всегда счастливой,  
В кругу друзей — всегда простой.  
Любви, родных, долго-долго  
И не считай своих годов.  
Пусть юбилей несет лишь счастье,  
Ни капли грусти никогда.  
Душевного богатства и здоровья  
Желаем мы от всей души.  
Прибывш на свете ради близких,  
Прибывш на свете ради близких,  
И в этот день — мы кланяемся низко.  
До старости глубокой и счастливой  
Ты доживи и правнуку дождись,  
И оставайся радостной, красивой.  
Какую трудней не была бы жизнь.  
С уважением коллеги по работе

Дорогая и любимая наша мамочка, бабушка и прабабушка  
**Валентина Сергеевна СИДОРИК!**

От всей души поздравляем тебя с днём рождения.

Тела твой душа с каждым часом.  
Ты мат и бабушка, прабабушка и тёща.  
Прими, родная, в день рождения  
И благородность, и любовь.  
За доброту, за золотые руки,  
За материнский твой совет  
Тебя желаю детям правнучек и внуки:  
Любви, родных, еще 100 лет!  
Дочери, сыновья, невестка, зять,  
внуки и правнук Миша

Милую, дорогую, любимую нашу мамочку и бабушку  
**Надежду Григорьевну КОВАЛЕВСКУЮ**

сердечно поздравляем с днём рождения!

Года незаметно ведут свой отсчет,  
Бегут наши дни пропаливо.  
Треплю и грусту порой на души  
У мамочки нашей любимой.  
Ей многое в жизни пришлось пережить,  
И горестей было немало,  
Но нас ты сумела растиг и любить.  
Родная, любимая мама.  
Спасибо все, за твою доброту.  
За труд, за бесконечные ночи.  
Мы помним об этом, мы в вечном долгу.  
Родная, любимая, мама.

Любящие тебя сын, дочка, невестка, зять и внуки

Милая, дорогая, любимая  
**Валентина Евгеньевна СЕМАК!**

Искренне и сердечно поздравляем с днём рождения.

Летят годы. Но не беда.  
Тебе не стоит волноваться.  
Запомни раз и навсегда:  
Твои годы — твоё богатство.

Не трать свою нервы напрасно,  
Здоровье не купишь никогда.  
Пусть жизнь твою будет прекрасна,  
Здоровье и счастье желаю тебе!

С любовью мама, муж, сыновья

Дорогой и любимый сын и брат  
**Денис Александрович БАРТОШ!**

От всей души поздравляем тебя с 16-летием.

Желаем счастья, радости, добра и здоровья.

С днём рождения тебя поздравляем!  
Радости вечной, любви бесконечной,  
Верного друга в беде,  
Знаний мирой и жизни счастливой.  
Вот что желаю тебе.

С любовью мама, папа, брат Саша и Лола

Дорогой брат  
**Владимир Владимирович КОМОЖИЦКИЙ!**

Позволь нам от всей души поздравить тебя  
с 50-летним юбилеем.

Бывает много дней рождения,  
Что наступает юбилей.  
Пусть он не будет горечевым,  
Глаза как можно веселей.

Желаем счастья, светлых дней,  
Здоровья, что всего ценней.  
Дорогу жизни подлинней,  
Всего хорошего на ней.

Желаем быть всегда красивым,  
Всегда любими, молодыми.  
В кругу семьи — всегда счастливыми,  
В кругу друзей — всегда простыми.

Живи, родной наш, долго-долго  
И не считай своих годов.  
Пусть радость, счастье и здоровье  
Тебя сопутствуют всегда.

Семьи братьев Коможицких и всех твоих родных

# 11 РЭКЛАМА

## ПРОДАЮ

### Недвижимость

**КВАРТИРУ** 3-комн. на Энке. Тел. 2-22-24.

**КВАРТИРУ** 3-комн. в центре. 3/5-этажного дома, тел., подвал. А/м "Московсь-2140", лук, фаркоп. Тел. 2-72-75.

**КВАРТИРА** 4-комн. по ул. Брестской, 8 этаж. Тел. 5-23-32.

**КВАРТИРУ** 4-комн. по ул. Ершова, 1 этаж. Тел. 2-40-80.

**ДАЧУ** в Якимовичах, сад, вода, Шифер. Плитка облицовочную. Тел. 2-26-80.

**ГАРАЖ** по ул. Комсомольской. Тел. 2-12-27.

**ГАРАЖ** в ГСК "Заозёрный" или менять на а/м дизель. Тел. 2-24-93.

**ГАРАЖ** в ГСК "Гарнионный", подвал, свет, обшил деревом, охрана. Тел. 4-26-57.

**ГАРАЖ** в ГСК "Гарнионный" или менять на а/м. Тел. 2-61-01.

**ГАРАЖ** в ГСК "Гарнионный", 3,5x6 м, яма, погреб. Тел. 8-0172-72-91-18.

**УЧАСТОК** под строительство или под дачу, в р-не КПФ, 0,18 га, есть холодная постри, гараж, 1,2 фундамента, рядом свет, газ. Тел. 91-5-23.

**УЧАСТОК** с фундаментом, котёл чугунный, доску необрезную, ванна чуг., кровать дерев. Тел. 2-39-31 (до 8.00 после 20.00).

### Авто

**BMW-524** 85 г.в., ТД, зелёный металлик, 6,5 л/100, щз, э/з, диски. А/м "VW-Пассат" 91г, универсал. Тел. 4-17-65.

**VAZ-21093** 92 г.в., объём 15 м³, 5 КПП, из Германии, сборка фирмы "Хансиат". Тел. 2-35-23 (после 18.00).

**VAZ-2102** 77 г.в. или на запаски. Тел. 2-61-01.

**VAZ-21074** 2000 г.в., объём 1,6 5КПП, цвет бордо, 2800 уе. Тел. 2-40-91 (16.00-22.00) или 8-0172-72-99-25.

**VW-Пассат** 85 г.в., универсал, Д. Тел. (0163) 46-60-17 (Барановичи).

**VW-Пассат** 86 г.в., универсал, цвет зелёный. тёмный. Д. 1 мес. в Беларусь, 1750 уе. Тел. 2-33-54.

**VW-Пассат** 93 г.в., комби, 1.9 л. А/м "VW-Пассат" 91 г.в., 1.9 л. комби. Тел. 4-13-45.

**VW-Пассат** 88 г.в., Д. в РП, 5 КПП, универсал, фаркоп, 800 уе., резина на 14 195/65. Тел. 2-00-63.

**ГАЗ-5205** 80 г.в., кунг. Прицеп к трактору. Прицеп к легковому а/м (без документов). Тел. в Зельве 2-33-06 (любое время).

**МЕРСДЕС-190E** 83 г.в., инжектор, люк, эл. зеркало, диски, темно-зеленый, в хор. сост. Тел. 2-34-80.

**МОСКВИЧ-2140** 77 г.в. Тел. 2-92-24.

**МАЗДА-626** 90 г.в., Б, полный эл. пакет, эл. люк, эл. зеркала, контроль круиз, центр. замок гидроусилитель руля, 2400 уе. Тел. 3-21-75.

**ФОРД-Орион** 91 г.в., 1,8 л. цв. сп. вишня, 2600 уе. Тел. 5-10-31.

**ФОРД-Съерра** 90. 09.83 г.в., 1,6 л, отличное сост., 1200 уе., торг уместен. Тел. 9-92-36.

**МОТОЦИКЛ** "Минск" 92 г.в. Тел. 4-25-16.

**ЗАПЧАСТИ** к а/м "Мазда-626". Телефон "Мэп" 2000 Русь 25 С+. Тел. 2-65-46.

**ЗАПЧАСТИ** к а/м "Форд-Эскорт" 86 г.в. Тел. 5-27-62.

## Баранавіцкі дзяржаўны вышэйшы ПЕДАГАГІЧНЫ КАЛЕДЖ

аб'яўляе прыём студэнтаў на 2000-2001 навучальны год

### НА АСНОВЕ СЯРЭДНІЙ АДУКАЦІІ:

- па спецыяльнасцях: "Англійская мова і беларуская мова і літаратура", "Англійская мова і працоўнае навучанне (блескавая праца)", "Немецкая мова і беларуская мова і літаратура".

УСТУПНЫЙ ЭКЗАМЕНЫ: замежная мова пісьмова і вусна, диктант по беларускай ці рускай мовам;

- па спецыяльнасці: "Працоўнае навучанне (блескавая праца) і соціальная педагогіка".

УСТУПНЫЙ ЭКЗАМЕНЫ: диктант по беларускай ці рускай мовам, матэматыка (пісьмова), біялогія (вусна);

- па спецыяльнасці: "Педагогіка і пісцівальнае даскоўчына і замежная мова (англійская)".

УСТУПНЫЙ ЭКЗАМЕНЫ: диктант по беларускай ці рускай мовам, англійская мова, біялогія (вусна).

Прыём заяў з 26 чэрвеня па 15 ліпеня, экзамены з 17 ліпеня.

### НА АСНОВЕ БАЗАВІЙ АДУКАЦІІ:

- па спецыяльнасцях: "Педагогіка і методыка пісцівальнага навучання і беларуская мова і літаратура", "Педагогіка і методыка пісцівальнага навучання з спецыялізацыяй «Творчая дзеяйніцца» (кіраўнік студнікі выйленчага мастацтва)", "Педагогіка і методыка пісцівальнага навучання" з спецыялізацыяй «Выкладчыкі работы ў групе падвойжанага дня».

УСТУПНЫЙ ЭКЗАМЕНЫ: диктант по беларускай ці рускай мовам, матэматыка (пісьмова), біялогія (вусна);

Прыём заяў з 15 чэрвеня па 31 ліпеня, экзамены з 1 жніўня.

Правілы прыёму і програмы уступных экзаменаў друкуюцца ў даведніках для поступаючых у ВНУ і ССНУ.

Выпуклікі каледжа (учыльчы) мінімальных даходаў можна атрымліваць вышэйшую адукцыю па скарочаным тэрміну навучання на камерычнай аснове. Прыём заяў і запісанне по конкурсу дипломаў аб сярэдній спецыяльнай адукцыі да 30 чэрвеня 2000 года.

Даведкі па тэлефонах: (0163) 42-38-30, 41-77-41; факс (0163) 45-46-60.

Адрас каледжа: 225320, Брэсцкая вобл., г. Баранавічы, вул. Комсамольская, 84.

Праезд аўтобусам № 1, 3, 7, 14 (да прыпынку "Мясакомбінат").

"Дзень адчыненых дзярвяў" адбудзеца 30 сакавіка 2000 года ў 11.00.

Прыёмная камісія

### Бытовую технику

**VOODOORUSH**, Intel

740, Trident, HDD 1.09 Гб, CD диски, б/у. Оформление курсовых и лабораторных работ, любая информ. из интернета. Тел. 2-12-95; 2-71-39.

**МУЗЫКАЛЬНЫЙ центр**

"LG-315", Радиотелефон "Senao-258", Видеоплеер пишущий "LG-192". Тел. 5-17-08.

**РАДИОТЕЛЕФОН**

"SENAO-258" (15 см). Кухню (Польша). Газовую плиту импорт. Бензопилу "Партнёр". Комплект спутник. ТВ (36 каналов). Тел. 2-24-57.

**СТИРАЛЬНУЮ** машину-автомат "ZANUSSI" TL 883 CV, новую, в упаковке. Тел. 5-22-67 (после 17.00).

**СТИРАЛЬНУЮ** машину-автомат "Индейзіт" (новую). Тел. 2-47-97.

**ТЕЛЕВІЗОР** и видеомагнитофон "GRUNDIG" (Австрия). Тел. 2-33-54.

**ТЦ** "Горизонт", б/у, в хорошем сост. Телефон АОН "Русь 25+", новый, гарантия. Тел. 4-27-13.

**ТЦ** Стиральная машина-автомат. Видеомагнитофон, муз. центр. Микроволновая печь. Тел. 2-14-29.

**ХОЛОДИЛЬНИК**, морозильник "Атлант", новый, в упаковке, возможна доставка на дом. Тел. 2-99-94.

**ХОЛОДИЛЬНИК**, морозильник "Атлант", новый, в упаковке. Тел. 4-12-25 (после 18.00).

**ШВЕЙНУЮ** машину "Зингер", многофункциональная, сост. идеальное. Тел. 4-11-35.

**Мебель**

**КУХНЮ** новую, большую, красивую. Тел. 2-35-03 (после 14.00).

**СЕКЦІЮ** "Мірах", новую, цв. бордовы. Окно кухонное, стеклопакет. Двери обычные, новые. Тел. 2-94-24.

**СЕКЦІЮ** "Поречье". Шкафы от гарнитура "Шара". Холодильник "Мінск-15". Телевизор "Горизонт". Пищущий плеер "Супра". Тел. 4-14-82.

**КВАРТИРУ** 1-комн. на 2-комн. с доплатой. Тел. 2-90-92.

**УСЛУГИ**

**ОБЛІЦОВКА** плиткой, качественно. Тел. 4-24-59.



### ВНІМАНИЕ, садоўды!

Высока сажнёвы-орнелеты особо крупной (до 18-20 мм в диаметре) чёрной смородины, устойчивой к листостойкости. Селенечная — ранний, необычайно сладкий сорт. Перьев — поздний сорт. Ответ в Вашем конверте. 231327, Гродненская обл., Лидский р-н, п/о Годополье, Кодунова, Зоя Николаевна. Тел. 8-65-79-72.

**ПОХУДЕТЬ** от 3кг до 15кг без голодаания. Тел. 4-24-73 (8.00-10.00; 20.00-22.00).

**УНИКАЛЬНАЯ** методика быстрого снижения веса. Очищение+ожигание+построение. Тел. 4-25-28 (8.00-10.00; 20.00-22.00).

**Ремонт и перетяжка** мягкой мебели, изменение дизайна. Выбор тканей. Тел. 2-38-23 после 20<sup>00</sup>. Лиц. 974 от 23.09.99.

**ШТУКАТУРКА**, облицовка плиткой. Тел. 5-24-62.

**ГРУЗОПЕРЕВОЗКИ** по РБ, 1,7 т., 7,5 м<sup>3</sup>. Тел. 5-25-68 (Волода). Лиц. 01472 от 23.09.99.

**РАЗНОЕ**

**ВОЗЬМУ** в аренду участок земли под дачу, в деревне (недалеко от Слонима), можно с домом. Тел. 4-23-83.

**ВОЗМОЖНОСТЬ** дополнительного заработка для молодых инициативных людей. Тел. 4-24-73 (8.00-10.00; 20.00-22.00). Тел. 4-25-28 (8.00-10.00; 20.00-22.00).

**ВОЗЬМУ** попутчиков в Польшу, на бусе. Тел. 2-64-40.

**ВОЗМОЖНОСТЬ** дополнительного заработка для молодых инициативных людей. Тел. 4-24-73 (8.00-10.00; 20.00-22.00). Тел. 4-25-28 (8.00-10.00; 20.00-22.00).

**ПРОСЬБА** вернуть сумочку с документами и правами на а/м "Ауди-100", выданнуюми на имя Тышко Н. И. и Тышко В. С. за вознаграждение. Тел. 2-66-68.

**ПРОСЬБА** вернуть утерянное водительское удостоверение, выданное на имя Дедулье Максима Михайловича за вознаграждение. Тел. 94-5-21 (Хвесеня Віктор Васілевіч).

**ПРОСЬБА** вернуть утерянные водительские права, выданые на имя Середича Геннадия Григорьевича за вознаграждение. Тел. 2-93-50.

## Газета Слонімская

16 — 22 сакавіка 2000 г., № 12 (145)

### АСБ БЕЛАРУСБАНК

филиал №422 г. Слонім

#### Сообщает об изменениях процентных ставок:

Срочный на 1 год	150%	150%
Срочный более 1 года	150%	150%
Срочный на 95 дней	130%	130%
Накопительный	170%	170%
Целевой на детей	180%	180%

Филиал совершає

операции покупки-

продажи валюты в

Выходные дни по

адресу: ул. В. Крайнего, 19.

### БЛАГОДАРНОСТЬ

Выражаем огромную благодарность администрации и лично Олегу Романовичу Бердулу, а также работникам отдела сбыта ОАО "Слонимский мясокомбинат", соседям, близким за моральную и материальную поддержку и помощь в организации похорон близкого и дорого нам **Юрчака** Аркадия Николаевича.

Низкий Вам поклон.

Семья Юрчаков

## Светлай памяці

Жылінская Ганна Іванаўна

1948 г.

Сідар Аляксандар Міхайлавіч

1941 г.

Юрчак Аркадзь Мікалаевіч

1939 г.

Дубак Мікалай Ільч

1929 г.

Х

Ученики 11-Б класса СШ №7 и их родители выражают свои соболезнования классному руководителю Побат Нине Павловне с причинами постигшего ее горя — смерти матери.

## 000 "Телкон" Слонімскаго р-на приглашає на работу:

1. Мастера по деревообработке;
2. Мастера по лесозаготовке;
3. Инженера-механика;
4. Рамщика III-IV разряда.

Оплата сдельно-премиальная.  
Тел. 4-19-28; 4-27-30; 4-18-16.

### ЗАКУПАЮ СВИНЕЙ

живым весом.

Цена договорная.

Тел. 2-13-62, 2-09-38.

Свид. №4117 от 22.11.1996 г.

Слонімская горадская ветеринарная станиця доводить до сведення житељей г. Слоніма, что вакцинацыя собак против **бешенства** проводится по субботам и воскресеньям с 9.00 до 14.00.

Вакцинация **БЕСПЛАТНАЯ**.

Слонімская горадская ветеринарная станиця доводить до сведення житељей г. Слоніма, что вакцинацыя собак против **бешенства** проводится по субботам и воскресеньям с 9.00 до 14.00.

Магчымыя заблытуся??..

Напомним пра сябе: адзінка, узрост 48-52 г., 150-160 см, здатная гаспадання, наўгуч, забесьпечаная жыллем і матэрывальнай, як і я, выхаваная, здольная да пачуцця кахання.

Хто не адпавядзе гэтым патрабаванням і хітры — не званіць, бо у вас нічога не атрымаецца.

